

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 87 (1969)  
**Heft:** 27

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 28.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

JUBILÄUMSAUSGABE DER SCHWEIZERISCHEN BAUZEITUNG ZUM HUNDERTJÄHRIGEN  
BESTEHEN DER GESELLSCHAFT EHEMALIGER STUDIERENDER  
DER EIDG. TECHN. HOCHSCHULE  
ASSOCIATION DES ANCIENS ÉLÈVES DE L'ÉCOLE POLYTECHNIQUE FÉDÉRALE



## 100 JAHRE GEP 1869—1969

Erscheinungstermin:  
Anzeigenschluss:

18. September 1969  
1. September 1969

### Insertionstarif:

1/1 Seite schwarz/weiss Fr. 510.—  
zweifarb Fr. 760.—  
1/2 Seite Fr. 260.—

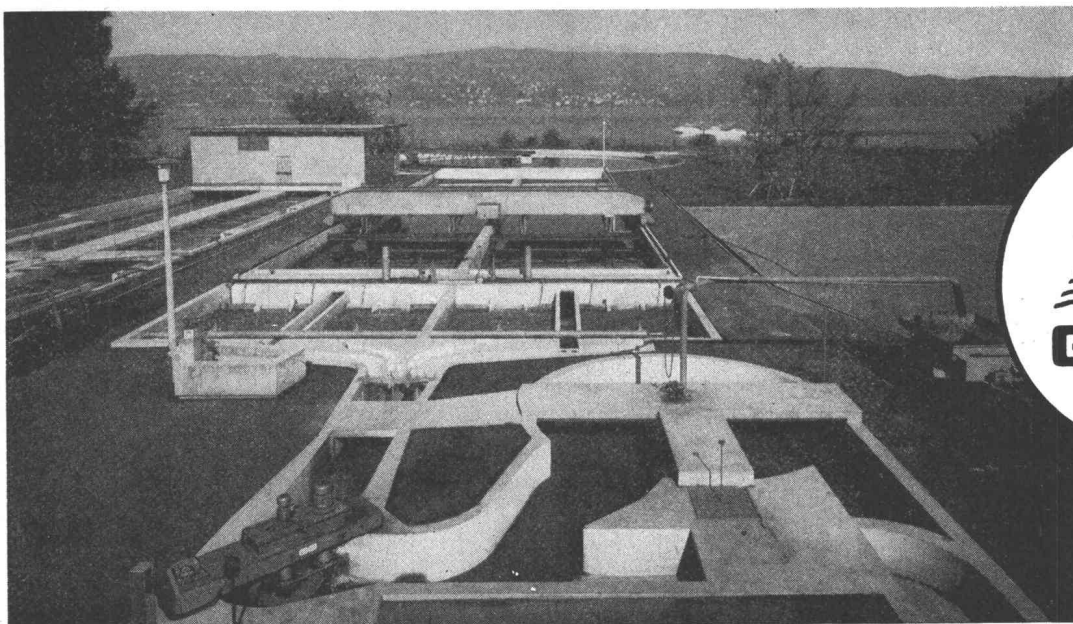
1/3 Seite Fr. 177.—  
1/4 Seite Fr. 138.—  
Druckunterlagen: Klischees, Matern Raster 48

### Anzeigenverwaltung / Régie des annonces:

IVA AG FÜR INTERNATIONALE WERBUNG  
8035 Zürich, Beckenhofstrasse 16, Tel. 051 / 26 97 40  
Telex 53844 ivatravel zch, Postcheck 80-32735

### Succursales:

IVA S.A. DE PUBLICITÉ INTERNATIONALE  
1004 Lausanne, 19, av. de Beaulieu, Tél. 021 / 34 72 65  
1204 Genève, 8, rue du Marché, Tél. 022 / 26 03 45



### MASCHINELLE EINRICHTUNGEN UND ARMATUREN FÜR KLÄRANLAGEN

Geiger-Sandfänge haben sich bei der Zurückhaltung und maschinellen Förderung der im Mischverfahren in Kläranlagen anfallenden großen Sandmengen wegen ihrer Einfachheit, Betriebssicherheit und geringen Baukosten seit Jahrzehnten überall bewährt und gewährleisten einen feinkörnigen reinen Sand. Die Abbildung zeigt eine kleinere Kläranlage in der Schweiz mit einem Geiger-Sandfang-Rechenwolf und Schlamm-Räumer.

**TEILAUSFÜHRUNG, MONTAGE UND SERVICE DURCH  
HANS ROSHARD, INGENIEUR SIA, KÜSNACHT**

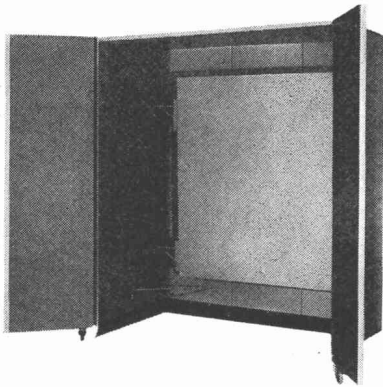
*Fenster*

**Alles Qualitätsfenster!**



*Kiefer Zürich*

Warum bevorzugen Sie die  
FROEHLICH-Spritzkabine?

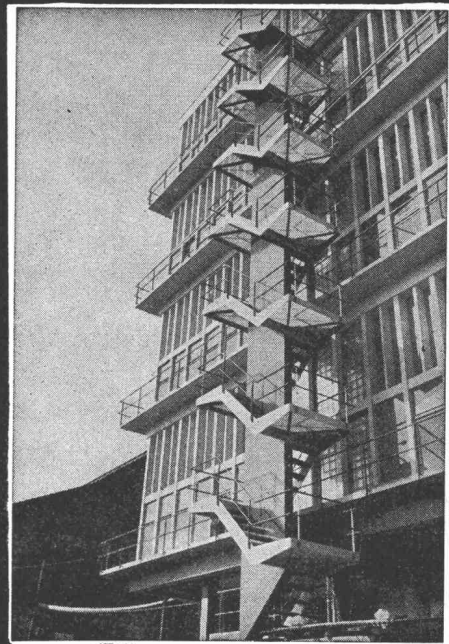


- Weil — sie mobil und zusammenlegbar ist und dadurch spätere Umplazierungen leicht möglich sind  
— sie eine bisher unerreichte Saugkraft besitzt  
— sie dank dem patentierten Filtersystem den Abluft-Entzug auf die Hälfte reduziert  
— dadurch enorme Heizkosten eingespart werden  
— der Filter schnell und praktisch kostenlos zu reinigen ist  
— sie geringste Betriebskosten und gesünderes Arbeitsklima garantiert.

Eine Demonstration in Ihrem Betrieb stellt alle diese Argumente unter Beweis.

**FROEHLICH-SPRITZKABINEN**

5524 Niederwil, Telefon 057 / 6 36 83



**PREISWERK & ESSER**

Stahlhochbau Schlosserei

Brückenbau Metallbau

Behälter Silos Ingenieurbureau

Basel

Schönaustr. 10

Tel. (061) 32 46 88



**WALTER J. HELLER AG.**

**BAUUNTERNEHMUNG**

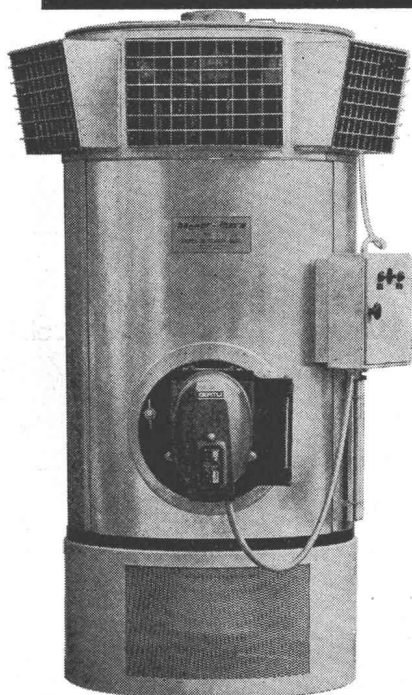
**SION BERN ILANZ**

**XYLAMON** Holz-  
Combi-  
Hell-  
Imprägnier-  
grund-  
Farb-  
lasur

schützen und verschönern  
neues und altes Holz;  
vorbeugende und bekämpfende  
Wirkung  
gegen tierische und pflanzliche  
Holzschädlinge

**scheller AG**  
Postfach  
8021 Zürich  
Telefon  
051 32 68 60

**bacher-therm**



Warmluft-  
generatoren  
geeignet für:

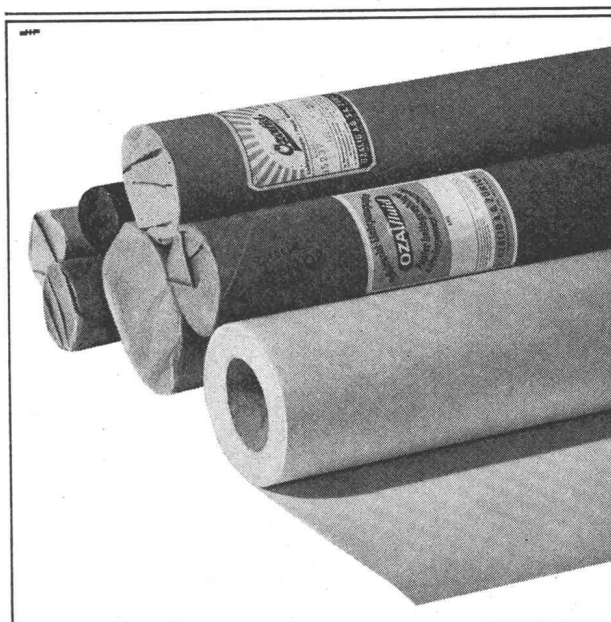
Industrieräume  
Werkhallen  
Turnhallen  
Lagerräume  
Trockenräume  
Bau-  
austrocknung

Bacher-Therm  
löst Ihre  
Heizprobleme

Verlangen Sie  
unverbindliche  
Offerte oder  
Vertreter-  
besuch

**bacher**

Reinach-Basel, Apparatebau, Telefon 061/761010



### Lichtpauspapiere und techn. Papiere

Lichtpauspapiere für Trocken- und  
Halbfeuchtentwicklung gehören  
seit Jahren zu unseren Spezialitäten.  
Standardpapiere von 32 bis 210 g/m<sup>2</sup>  
sowie eine Vielzahl von Ozalid-  
Spezialsorten für die verschieden-  
sten Anwendungsgebiete und  
Zwischenoriginale in Rollen und  
Formaten. Technische Papiere und  
Zeichenfilme für alle Ansprüche.

Verlangen Sie unverbindlich  
Muster und Preislisten

**OZALID AG ZÜRICH**

Telefon 051 / 32 74 42  
Seefeldstrasse 94, 8034 Zürich



### Plast'o Light – die moderne Lichtkuppel

aus Acrylglas, wetterbeständig, **nicht vergilbend**, einschalig und  
doppelschalig, glasklar oder opal, auch mit Lüftungsvorrichtung  
sowie in schwerbrennbarer Qualität lieferbar.

Verwenden Sie als Zargen unsere kostensparenden Aufsatz-  
kränze aus Kunststoff.

**GERBEREI SCHNEIDER AG, 3507 Biglen**  
Abt. Kunststoffe, Tel. 031 / 91 54 91

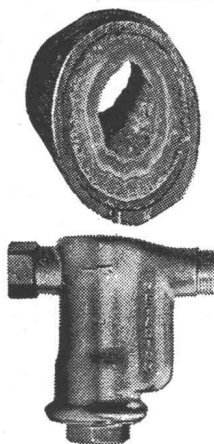


Patentanwälte **E. Blum & Co.**

Anmeldung  
von Erfindungen, Fabrik- und  
Handelsmarken, Gutachten  
Prozessberatung

**8008 Zürich**

Gegründet 1878  
«Wartegg», Mühlebachstrasse / Kirchenweg 5  
Telephon 051 / 47 54 54



### Kein Verkalken mehr

Schutz gegen Verkalkung, Rost und Korrosion durch das einfache, billige und erfolgreiche **METADIUM-Verfahren** (amtl. geprüft). Bereits sind über 5000 Apparate und Anlagen in der Schweiz installiert worden.

Für Sanitär-, Heizungs- und Klimaanlage

Anwendung: In Haushalt, Gewerbe und Industrie für Kühl- und Klimaanlage, Luftbefeuchter, Combi-Heizkessel, Boiler, Waschautomaten, Heisswasser- und Kaffeemaschinen usw.

(Verlangen Sie Unterlagen)

Verkauf und Beratung: SA

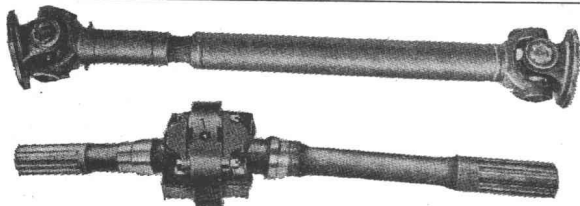
A. Luisoni, Ingenieur, 8047 Zürich  
Telefon (051) 52 69 52 Triemlistrasse 62



**Aufzugtreppe  
Grösste Vorteile  
auf kleinstem Raum**

**FELDMANN & CO., Holzbau, 3250 Lyss**

Telefon 032 / 84 11 84



Reparaturservice von Kardan-Antriebs- und Doppelgelenkwellen. Vertragswerkstätte der Firma Schaffner-Behrend, Gelenkwellendienst, Zürich.

**ERNST LÜTHI AG** Gelenkwellendienst,  
Freiburgstrasse 398, 3018 Bern  
Bahnsendungen Bahnstation Bern-Fischermätteli  
Telefon 031 / 56 25 30



**Schal-Tafeln**

Kunstharzbeschichtet für Sichtbeton,  
ölimprägniert für Schalbeton

**Hiag Holzindustrie AG**  
9430 St. Margrethen

Tel. 071 / 71 12 01



**-Nutzfahrzeuge**

Verlangen Sie unser Angebot für:  
**DIENST- UND VORFÜHRWAGEN**  
**PIC UP — BUS — KOMBI 1968 und 1969**

Garantie, Eintauch aller Marken, Zahlungserleichterungen, Günstiges Eintauchangebot  
DRIVE-IN auch für Nutzfahrzeug-Occasionen!



**WANKDORF**

Grossgarage bei der  
Autobahnausfahrt Bern  
Telefon 031 / 42 52 22

**50 JAHRE**



**Frick-Glass AG**

8048 Zürich (b. Bhf. Altstetten)

Tel. (051) 52 51 11

**Boden-Isolierungen**

**Flachdach-Beläge**

**Kork-Isolierungen**

**in zuverlässiger Ausführung**

# Stellen- und Gelegenheits-Anzeigen

## Tarif

1/1 Seite 185 x 259 mm Fr. 510.—	1/4 Seite 185 x 60 mm 90 x 128 mm Fr. 127.50	1/12 Seite 90 x 40 mm Fr. 42.50
1/2 Seite 185 x 128 mm 90 x 259 mm Fr. 255.—	1/6 Seite 185 x 40 mm 90 x 84 mm Fr. 85.—	1/16 Seite 90 x 28 mm Fr. 32.—
1/3 Seite 185 x 84 mm Fr. 170.—	1/8 Seite 185 x 28 mm 90 x 60 mm Fr. 63.80	1/24 Seite 90 x 18 mm Fr. 21.30

**IVA AG für internationale Werbung, 8035 Zürich**  
Beckenhofstrasse 16, Tel. 051/26 97 40, PC 80-32735

Ermässigte Preise  
ohne Rabatt  
für  
Wiederholungen

Chiffregebühr Fr. 2.—  
Stellengesuche werden nur noch schriftlich ent-  
gegengenommen.  
Anzeigenschluss: Donnerstag 10 Uhr der Vorwoche.

Filialen:  
1004 Lausanne, 19, av. de Beaulieu, Tel. 021/34 72 65  
1204 Genève, 8, rue du Marché, Tel. 022/26 03 45

Auf unsere Bauverwaltung suchen wir einen qualifizierten

## Tiefbauzeichner

Es wird eine vielseitige und interessante Tätigkeit im Büro und auf Baustellen (Projektierung und Bauleitung), feste Anstellung mit Pensionsberechtigung, fortschrittliche Besoldung und ein angenehmes Arbeitsklima geboten (5-Tage-Woche).

Anmeldungen sind an die Gemeinderatskanzlei Wil SG (Postleitzahl 9500) zu richten. Auskünfte Telefon 073/6 11 12.

**Gemeinderat Wil**

Für meine Abteilung **Generalunternehmung** suche ich einen erfahrenen

## Hochbauzeichner oder Hochbautechniker

für Werk- und Detailplanung.

Selbständigem und einsatzfreudigem Bewerber mit einigen Jahren Praxis kann ich äusserst interessante Position bieten.

Zeit- und leistungsgemässes Salär, Fünftagewoche, Pensionskasse und angenehmes Arbeitsklima an idealem Arbeitsplatz.



Richten Sie Ihre Bewerbung bitte an **J. Piller**, dipl. Baumeister, Hoch- und Tiefbau, Bederstr. 49, 8027 Zürich  
Telefon 051/25 58 10

Wir suchen für die Ausführung des Gott-  
hard-Tunnels, Los Süd, und andere Stollen-  
bauten

## Bauführer Poliere

Wir verlangen:

- Einsatzbereitschaft und Initiative
- Gute Ausbildung
- Selbständigkeit

Wir wünschen:

- Erfahrung im Stollen-, evtl. Tiefbau
- Italienischkenntnisse

Wir bieten:

- Leistungssalär
- Dauerstelle mit Aufstiegsmöglichkeiten
- Personalfürsorgestiftung

Bewerber wollen ihre Offerten mit den üblichen Unterlagen richten an:



**Walter J. Heller AG, 3000 Bern 5**  
Bauunternehmung, Schlossstrasse 131

Das Kantonale Hochbauamt Zug sucht

## Bauzeichner oder Bauzeichnerin

für abwechslungsreiche zeichnerische Tätigkeit.

Besoldung: nach Vereinbarung im Rahmen der Besoldungsordnung.

Anforderungen: abgeschlossene Hochbauzeichnerlehre mit etwas Praxis.

Handschriftliche Bewerbung mit Lebenslauf, Zeugniskopien, Eintrittsdatum und Lohnansprüchen sind zu richten an die

**Baudirektion des Kantons Zug, 6300 Zug**  
Bahnhofstrasse 32

Allfällige Auskünfte erteilt der Kantonsbaumeister (Tel. 042/21 95 22)

**Ingenieurbüro W. Schröter**  
Hoch- und Tiefbau  
Stadthofstrasse 13, 6000 Luzern

Wir suchen für sofort oder nach Vereinbarung

## **Ingenieur-Techniker**

zur selbständigen Bearbeitung vielseitiger Tiefbauprojekte.

Verantwortungsvolle, ausbaufähige Stellung.

sowie

## **Tiefbauzeichner**

für die Projektbearbeitung von Kanalisationen und Strassenbauten.

### **Wir bieten:**

Dauerstellen, sehr gutes Gehalt, angenehmes Betriebsklima, Personalfürsorge, Fünftagewoche.

Wollen Sie sich telefonisch (Telefon 041 / 22 41 24) oder schriftlich mit uns in Verbindung setzen.

Zur Ergänzung unseres Teams für die Bearbeitung interessanter Konstruktionen im Industriebau und Schulhausbau (vorwiegend Spannbeton) suche ich

tüchtigen jungen

## **Eisenbetonzeichner, evtl. -zeichnerin**

zu baldigem Eintritt.

Grosszügige Arbeitsbedingungen, entsprechend bisheriger Praxis und Leistung.

Telefonieren Sie mir bitte zwecks persönlicher Vorstellung.

**R. Tausky, dipl. Ing. ETH/SIA, 8032 Zürich**  
Dolderstr. 24 (Nähe Pfauen)  
Telefon 34 39 37

In einem grösseren Versorgungsunternehmen der Energiewirtschaft steht einem

## **dipl. Maschineningenieur ETH**

eine interessante Aufgabe offen, bei der die Lösung technischer und kommerzieller Probleme hohe Ansprüche an Erfahrung und Fachkenntnisse stellt. Als

## **Leiter der Versorgungs- und Unterhaltsabteilung**

hat er sich um den Ausbau des Leitungsnetzes, die Entwicklung von Apparaten und Installationen und die Erschliessung neuer Einzugsgebiete anzunehmen. In dieser Tätigkeit ist ihm ein Mitarbeiterstab von etwa 150 Personen unterstellt, den er mit Initiative und Organisationstalent zu führen hat. Die moderne Zielsetzung des Unternehmens verspricht ausserordentliche Entwicklungsmöglichkeiten auf einem Gebiet mit besten Zukunftsaussichten.

Für diese Stellung, die vorzügliche Bedingungen und Spezialleistungen bietet, können nur Schweizer Bürger berücksichtigt werden.

Interessenten sind gebeten, ihre ausführliche Bewerbung mit Photo und Handschriftprobe einzureichen.



## **INSTITUT FÜR ANGEWANDTE PSYCHOLOGIE** **Greifengasse 1, 4000 Basel**

Die Unterlagen werden im Interesse von Arbeitgeber und Arbeitnehmer unter Berücksichtigung der in den Offerten erwähnten Vorbehalte behandelt. Telefonische Auskünfte sind nicht möglich.

# 4.

Redland-Betonziegel  
sind aus rein  
mineralischen Grund-  
stoffen hergestellt

# Redland®

Zürcher Ziegeleien  
J. Schmidheiny & Co. AG  
(Verkaufsbüro: St. Gallen)  
Baustoffe AG Chur

Stahlton-Prebeton AG  
Keller & Cie. AG  
Backstein AG Basel

Verkaufsstellen  
der Schweizer  
Ziegelindustrie in Aarau,  
Luzern, Biel, Bern

## Ausländischer Diplom-Ingenieur

(Bauwesen) 35 Jahre, deutsches Studium, sucht Anstellung in der Schweiz.  
Angebote p. Adresse Reis, 3930 Visp VS, Turmweg 7.

## Eisenbetonzeichner

in kleines Ingenieurbüro gesucht.

Offerten mit Lebenslauf, Zeugnissen etc.  
an:  
Etudes de génie civil

**Fred Spichiger S. A.,**  
104, av. d'Echallens, 1004 Lausanne

## Oertl. Bauleiter (HTL)

übernimmt Ferienablösung im Hoch- oder Tiefbau. Juli/August 69.  
Offerten erbeten unter Chiffre 5261 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

## Gravière avec installation

Propriétaire de gravière avec installation complète dans  
le canton de Fribourg, cherche

## industriel

s'intéressant à monter une usine de produits préfabriqués.  
Terrain à disposition. Possibilités très intéressantes et  
avantageuses.

S'adresser sous chiffre P 17-25'801 F à Publicitas S.A.,  
1701 Fribourg.

Wir erstellen Ihnen kurzfristig

## Elektronische Berechnungen — Statik

Ebene und räumliche Rahmen  
Platten (beliebige Form und Stützung)  
Schiefe und gekrümmte Brücken  
Trägerroste, Scheiben  
Schalen, Faltwerke  
Seiltragwerke, Abspannungen  
Hängedächer, Hängebrücken  
Bogen, Spannbänder  
Tunnel, Röhren, Ringe  
Elastisch gebettete Konstruktionen  
Silos, Behälter, Kessel

Automatisch gezeichnete Grenzwertlinien  
und Momentdeckungslinien aus Vorspannung  
Bruchsicherheit  
Theorie II. Ordnung, Stabilität  
Matrix-Algebra, Schwingungen

Wir befassen uns auch mit Expertisen  
und Nachrechnungen

## DATASTATIC

Elektronische Datenverarbeitung  
in der Baustatik  
Postfach, 8034 Zürich, Telefon 051 / 32 18 50

Nous cherchons pour notre siège de Copen-  
hague un

## mètreur

célibataire, capable de travailler de façon  
indépendante.

Nous offrons un engagement d'une durée  
minimum de 2 ans, un travail intéressant et  
varié dans la construction d'une chaîne  
d'hôtels à l'étranger, salaire correspondant  
aux capacités, voyages fréquents en Tunisie  
et en Suisse avantages sociaux.

Nous demandons une formation sérieuse  
(technicien ou équivalent) ainsi que 5 an-  
nées au moins d'expérience dans la bran-  
che. Langue maternelle française, bonnes  
connaissances des langues allemande et  
anglaise souhaitées, sens des responsabi-  
lités et de l'organisation.

Date d'entrée dans les plus brefs délais, au  
plus tard 1er septembre 1969.

Prière d'adresser offres manuscrites avec  
curriculum vitae à

**Larsen & Nielsen Consultor SA,**  
rue du Maupas 51, 1004 Lausanne

Gesucht per sofort oder nach Vereinbarung

### Hochbautechniker und Hochbauzeichner

(Schweizer) mit einigen Jahren Praxis, für die Bearbeitung von Projekt-, Werk- und Detailplänen für Wohn- und Geschäftshäuser. Fortschrittliche Arbeitsbedingungen, Fünftagewoche, gute Entlohnung.

**A. Lendi**, dipl. Architekt ETH  
Weinbergstrasse 131, **8006 Zürich**, Telefon 051 / 26 96 28

Wir suchen laufend junge, tüchtige

### Hochbauzeichner

für temp. Einsätze bei unseren Kunden.  
Bitte rufen Sie uns an.

# MANPOWER

Telefon 051 / 47 98 90

### Wir suchen einen guten Eisenbetonzeichner



**Hünérwadel + Häberli, 8008 Zürich**  
Ingenieurbüro  
Seefeldstrasse 152, Telefon 34 94 90  
23, Avenue de la Gare, 1950 Sion  
Telefon 027 / 2 31 57



**Nordostschweizerische  
Kraftwerke AG, Baden**

Da der bisherige Inhaber in absehbarer Zeit in den Ruhestand zu treten wünscht, ist die Stelle des

### Direktors

der elektromechanischen Abteilung

auf das Frühjahr 1970 neu zu besetzen.

Bewerber müssen über abgeschlossene Hochschulbildung als Elektroingenieur oder Maschineningenieur und über Erfahrung im Bau von Anlagen der Elektrizitätserzeugung und Elektrizitätsverteilung sowie über Kenntnisse auf dem Gebiet der Nukleartechnik verfügen. Sie sollen überdies zur Mitwirkung in der geschäftsleitenden Gesamtdirektion unseres Unternehmens befähigt sein.

Den Offerten ist ein Lebenslauf mit Angaben und Ausweisen über den Bildungsgang und die praktische Tätigkeit beizulegen. Sie sind bis Ende August 1969 unter Bekanntgabe der Gehaltsansprüche zu richten an

**Nordostschweizerische Kraftwerke AG**  
Postfach, 8023 Zürich

**AG FÜR PERSONALBERATUNG TALSTRASSE 20 ZÜRICH TELEFON 051 25 96 56**

Für eine

### Vorgesetztenstellung

(bis 15 unterstellte Techniker/Konstrukteure und Zeichner)  
innerhalb eines bekannten Ingenieurbüros suchen wir  
einen etwa 30- bis 40jährigen

### dipl. Bauingenieur ETH/EPUL

**mit einiger Praxis im Autobahn-, Strassen- und allgemeinen Tiefbau**

Ihre Sachkenntnisse sollten es Ihnen erlauben, die Ihrem Team übergebenen Projekte zu überwachen, diese gegenüber den Auftraggebern zu vertreten und die Verhandlungen mit den ausführenden Bauunternehmen zu führen.

Interessenten für diese selbständige und verantwortungsvolle Stelle bitten wir, unter Zusicherung absoluter Diskretion, schriftlich oder telefonisch mit uns Verbindung aufzunehmen.

# AG FÜR PERSONALBERATUNG ZÜRICH

**TALSTRASSE 20  
TEL. 051 25 96 56**



# 5.

Redland-Betonziegel  
haben eine  
zeitgemässe Form

# Redland®

Zürcher Ziegeleien  
J. Schmidheiny & Co. AG  
(Verkaufsbüro: St. Gallen)  
Baustoffe AG Chur

Stahlton-Prebeton AG  
Keller & Cie. AG  
Backstein AG Basel

Verkaufsstellen  
der Schweizer  
Ziegelindustrie in Aarau,  
Luzern, Biel, Bern

Für Projektierung und Bauleitung im Strassen- und Kanalisationsbau sowie bei Meliorationsarbeiten und Baulandumlegungen suchen wir einen qualifizierten

## Tiefbauzeichner oder Vermessungszeichner

**H. Matthias, 5600 Lenzburg**

Vermessungs- und Ingenieurbüro, Breitfeldstrasse 24  
Tel. 064 / 51 16 56



Elektrische Fussboden-Speicherheizung —  
die Heizung der Zukunft

Wir haben die Generalvertretung für ein  
erstklassiges Fussboden-Heizsystem über-  
nommen.

Für den Ausbau dieser Vertretung suchen wir  
einen

## Architekten / Ingenieur-Techniker HTL

Wir möchten Ihnen die Aufträge zur selb-  
ständigen techn. Bearbeitung von der Pro-  
jektierung über die Bauleitung bis zur Ab-  
rechnung übergeben. Da wir Projekte in der  
ganzen Schweiz bearbeiten, sollten Sie  
Deutsch und Französisch in Wort und Schrift  
beherrschen.

Als junge Firma bieten wir Ihnen sehr gute  
Aufstiegsmöglichkeiten.

Verfügen Sie über sehr gute Kenntnisse im  
Bauwesen und haben Sie Erfahrung im Um-  
gang mit einer anspruchsvollen Kundschaft,  
senden Sie uns bitte Ihre Bewerbung oder  
rufen Sie uns an.

Tel. 056 / 41 47 22

**Jost electric** AG 5200 Brugg

## Zu vermieten

Peiner-Kletterkran KI/160, Kranklasse 1, als Kletterkran  
mit Aussenturm mit Spezialbock.

Ausladung	max. 45,8 m	min. 3,6 m
Tragkraft	3,5—24,1 m = 8 t	
	35,0 m = 5 t	
	45,8 m = 3,68 t	

Hackenhöhe 42,7 m  
Hubseil für 70,0 m  
max. Hubgeschwindigkeit 160 m/min.  
Ward-Leonard-Steuerung

**Vermietung 1,4—2,0 Prozent**, Kauf unter Umständen mög-  
lich.

Anfragen an Tel. 061 / 41 38 60

Beim **Bestattungs- und Friedhofamt** ist die Stelle des

## Sachverständigen für Grabmäler

als **Halbtagsstelle** zu besetzen. Seine Aufgaben umfassen  
die Prüfung der eingereichten Entwürfe von Grabmälern  
und die Beratung von Hinterbliebenen und Bildhauern in  
Fragen der Grabmalgestaltung. Er soll ausserdem be-  
fähigt sein, sich in Wort und Schrift für das gute Grab-  
mal einzusetzen.

Neben Architekten kommen allenfalls auch Fachlehrer im  
Kunstgewerbe sowie Graphiker und Bildhauer in Frage,  
die sich publizistisch ausgewiesen haben. Die Eignung  
als Berater und ein sicheres künstlerisches Werturteil  
sind unerlässliche Voraussetzungen.

Die zeitliche **Beanspruchung** erstreckt sich über wöchent-  
lich fünf Nachmittage zu vier Stunden, zuzüglich zwei  
Stunden an einem Vormittag.

Die **Entschädigung** bewegt sich im Rahmen der Besol-  
dung eines wissenschaftlichen Mitarbeiters. Ausserdem  
werden Pensions- und Hinterbliebenenversicherung ge-  
boten.

Interessenten für die Stelle steht der Vorsteher des Be-  
stattungs- und Friedhofamtes, Stadthaus, Büro 118, zu  
Vorbesprechungen zur Verfügung.

Schriftliche Anmeldungen mit den üblichen Unterlagen  
sind bis Mitte Juli an den Stadtpräsidenten, Stadthaus,  
8022 Zürich, erbeten.

Zürich, den 3. Juli 1969

Der Stadtpräsident

Wir sind ein Team von Geologen und Ingenieuren und beschäftigen uns mit den vielfältigen Problemen der Baugrunduntersuchung für die verschiedensten Hoch- und Tiefbauten (unter anderem Autobahnen, städtische Verkehrsbauten, Tunnels usw.) sowie mit Grundwasser- und Baustoff-Fragen.

Wir suchen

## dipl. Bauingenieur

mit Hochschulabschluss und Spezialausbildung sowie mehrjähriger Erfahrung in **Bodenmechanik und Fundamentstechnik**. Die Beratung von öffentlichen und privaten Auftraggebern im In- und Ausland verlangt neben gründlichen Fachkenntnissen Gewandtheit im mündlichen und schriftlichen Verkehr. Es handelt sich um eine ausbaufähige, selbständige Stelle mit abwechslungsreicher Büro- und Feldtätigkeit und angenehmem Arbeitsklima.

### Geotechnisches Büro Dr. A. von Moos

(Inhaber Dr. A. von Moos, M. Gautschi, Dr. C. Schindler)  
Eidmattstrasse 38, 8032 Zürich, Tel. 32 84 28

Als führende Bauunternehmung im Hoch- und Tiefbau suchen wir einen

## Bauingenieur oder Techniker

als Leiter des Filialbetriebes im Unterwallis.

Diese anspruchsvolle Stellung erfordert

- einige Jahre Praxis in führender Stellung
- Selbständigkeit und Initiative
- sehr gute Französischkenntnisse oder französische Muttersprache mit Deutschkenntnissen

### Wir bieten

- überdurchschnittliche Honorierung
- gut ausgebaute Personalfürsorgeeinrichtungen
- fortschrittliche Sozialleistungen
- Fünftagewoche
- entsprechende Einarbeitung in der Stammfirma

Wenn Sie Wert legen auf eine Dauerstelle und gerne in einem dynamischen Betrieb mitarbeiten, erwarten wir Ihre ausführliche handschriftliche Bewerbung, die wir mit grösster Diskretion behandeln werden.

Zuschriften sind erbeten unter Chiffre SBZ 671, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Tiefbauzeichner

(evtl. Eisenbetonzeichner)

## Vermessungszeichner

finden interessante und abwechslungsreiche Aufgaben bei überdurchschnittlicher Salarierung, Dauerstellen, Sozialeinrichtung.

Schriftliche Anmeldungen erbeten an

### Sennhauser, Werner & Rauch

Ingenieur- und Vermessungsbüro

Schlieren/Dietikon

## Ulrich Stamm, Bauunternehmung

Als Nachfolger für unseren in den Ruhestand tretenden Chef des betriebsinternen Ingenieurbüros, suchen wir in unsere Ingenieurabteilung einen jüngeren

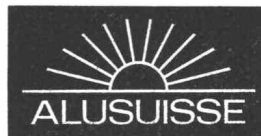
## dipl. Bauingenieur

Das Arbeitsgebiet umfasst die Behandlung aller statischen Probleme im Wohnungsbau (eigenes Schüttbausystem) sowie bei Submissionswettbewerben und speziellen Bauplatzinstallationen.

Offerten oder Anfragen sind erbeten an

### Ulrich Stamm, Bauunternehmung

Hasenberg 2, 4002 Basel, Tel. 061 / 23 39 90



In **Essen**, Westdeutschland, wird zurzeit unter unserer Leitung eine grosse Aluminiumhütte errichtet. Zur Ergänzung des örtlichen Bauleitungsstabes mit etwa 20 Mitarbeitern suchen wir einen gut ausgewiesenen **Fachmann** (Bauingenieur oder Architekt) als

## Stellvertreter des Bauleiters

mit mehreren Jahren Bauleitungspraxis. Schweizer Bürger erhalten den Vorzug. Idealalter ist zwischen 30 und 40 Jahren.

Erfolgreichem Kandidaten bieten wir selbständige Tätigkeit in unserem weltweiten Konzern.

Bewerber werden gebeten, ihre Angebote mit Lebenslauf, Zeugniskopien und Foto zu richten an die Personalabteilung

### Schweizerische Aluminium AG

Buckhauserstrasse 11, 8048 Zürich

# 6.

Redland-Betonziegel  
sind preiswert

# Redland®

Zürcher Ziegeleien  
J. Schmidheiny & Co. AG  
(Verkaufsbüro: St. Gallen)  
Baustoffe AG Chur

Stahlton-Prebeton AG  
Keller & Cie. AG  
Backstein AG Basel

Verkaufsstellen  
der Schweizer  
Ziegelindustrie in Aarau,  
Luzern, Biel, Bern

**Inserieren Sie in der Schweiz. Bauzeitung!**

## ELEKTRO-WATT INGENIEURUNTERNEHMUNG AG

Für die Behandlung anspruchsvoller statischer und dynamischer Probleme suchen wir einen Fachmann auf dem Gebiete der

### Baustatik

Unsere Tätigkeit im In- und Ausland auf den Gebieten des Untertag-, Wasser-, Brücken- und Industriebaus erfordert die Lösung komplexer Statikprobleme. Als

### dipl. Bauingenieur

(Hochschulabschluss)

mit guten Kenntnissen der Elastizitäts- und Plastizitätstheorie, mehrjähriger Erfahrung in der Stahl-, Beton- und Vorspannbetonstatik für Hoch- und Tiefbauten sowie evtl. Praxis in Tieffundationen erwartet Sie bei uns ein interessantes und ausbaufähiges Tätigkeitsfeld.

Für die numerischen Berechnungen steht Ihnen ein moderner Grosscomputer zur Verfügung.

Interessenten bitten wir, ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen, unter Kennzeichen Hr, einzureichen oder mit uns eine unverbindliche Besprechung zu vereinbaren.

**Personalbüro der Elektro-Watt**  
Postfach, 8022 Zürich, Tel. 051 / 23 76 41

Mittlere, sehr gut eingerichtete Bauunternehmung Nähe Stadt Luzern sucht zur Ergänzung ihres Kaders — speziell für Hochbauten — fachlich ausgewiesenen

### Maurer-Polier

Wir bieten äusserst abwechslungsreiche Tätigkeit, angenehmes Arbeitsklima bei zeitgemässer Entlohnung. Fünftagewoche.

Der Eintritt kann sofort oder nach Vereinbarung erfolgen.

Bewerber richten ihre Offerte mit den üblichen Beilagen unter Chiffre H. 25-901.019 an Publicitas, 6002 Luzern.

## Konsum Verein Zürich sucht

für seine Bauabteilung einen vielseitig interessierten

### Hochbauzeichner

für die selbständige Bearbeitung von Um- und Neubauten.

Unser kleines, junges Team kennt keine Spezialisten. Jeder Mitarbeiter bearbeitet sein Bauobjekt vom Vorprojekt bis zur Abrechnung.

Schätzen Sie die Vielseitigkeit der Arbeit, grosszügige Sozialleistungen und sind Sie bereit, entsprechende Leistungen zu erbringen, so erwarten wir Ihre Offerte an die

**Personaldirektion**  
**Konsum Verein Zürich**  
Postfach, 8021 Zürich

Gesucht

## Bauingenieur

als Sektionsingenieur für die Vortriebsorganisation

### Gotthard-Tunnel

mit der Möglichkeit, später mit einer anderen Funktion betraut zu werden.

Bewerber mit praktischer Erfahrung im mechanisierten Ausbruch sind gebeten, ihre Offerte mit den üblichen Beilagen sowie mit Angaben über Gehaltsanspruch und frühestem Eintrittstermin einzureichen unter Chiffre OFA 2947 Zd an Orell Füssli-Annoncen AG, Postfach, 8022 Zürich.

**+GF+**

Unser **Baubüro** befasst sich mit dem Entwurf und der Ausführung von Neu- und Umbauten der Werkanlagen.

Zur Ergänzung unseres Mitarbeiterstabes suchen wir einen

## Architekt-Techniker HTL

Herren mit einiger Berufserfahrung, die sich für eine weitgehend selbständige Tätigkeit, umfassend Planbearbeitung, Devisierung und Bauführung interessieren, bitten wir, ihre Offerte an unsere Personalabteilung für Angestellte zu richten.

**Georg Fischer Aktiengesellschaft, Schaffhausen**

## Wer baut – sollte Dryvit prüfen die perfekte Aussenisolierung

**SAP Baustoffe AG 9306 Freidorf bei St. Gallen  
Tel. 071/48 15 45**

**Wir beraten Sie eingehend über alle bezgl. Probleme**

**Erfolg ist niemals ein Zufall!  
Wenn Sie aber als**

## dipl. Bauingenieur oder dipl. Baumeister

den festen Willen und die nötige Geduld haben, den Erfolg zu erarbeiten, bieten wir Ihnen in unserer grösseren Bauunternehmung für Hoch- und Tiefbau jede Gelegenheit zur persönlichen Entfaltung. Wir würden uns freuen, wenn Sie Unternehmungserfahrung und Freude am Kontakt mit Bauleitungen und Mitarbeitern mitbringen würden. Ihr Alter: 30 bis 45 Jahre.

Ihre Bewerbung — welche wir diskret behandeln — erbitten wir mit Lebenslauf und Foto unter Chiffre 44-23494 an Publicitas AG, 8021 Zürich.

## LOSINGER

Als Mitarbeiter des Leiters unserer **Auslandabteilung** und der Leitung der mit der **Vorfabrikation** betrauten Betriebe suchen wir

## Bauingenieure

mit Unternehmungserfahrung, wobei die Stelle in der Auslandabteilung auch mit späterem Auslandsinsatz verbunden sein kann, während jene auf dem Gebiet der Vorfabrikation neben dem Interesse an neuen Bauverfahren Kontakte mit Aussenstellen neben Büroarbeiten einschliesst.

Interessenten an diesen ausbaufähigen Stellen bitten wir, sich in Verbindung zu setzen mit der Personalabteilung

**LOSINGER + CO. AG**  
Könizstr. 74, 3001 Bern, Tel. 031 / 45 22 11

Wenn eine  
**SAUNA**

dann nur eine Original finnische Anlage mit dem patentierten  
" MISA " — Sauna — Ofen mit langer Lebensdauer.  
SAUNA — ANLAGEN, VORFABRIZIERTE SAUNA — KABINEN,  
SAUNA — OEFEN sowie Zutaten nur vom SPEZIALISTEN.  
Ch. Rossi & Co AG 8700 Küsnacht Tel. 051 90 17 55

Jüngerer

**dipl. Bauingenieur ETH**

mit Praxis in Bauführung, Erdbau, Bauleitung und Massivbau sowie Kenntnis mehrerer Fremdsprachen, sucht ausbaufähige, verantwortungsvolle Dauerstelle.

Offerten unter Chiffre 5256 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

**Dipl. Bauingenieur**

Ausländer, etwa 5 Jahre in der Schweiz tätig, sucht neuen Wirkungskreis. Erfahrung im Strassen-, Brücken- und allgemeinen Tiefbau.

Offerten unter Chiffre SBZ 746, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

**Dipl. Bauingenieur**

sucht Stelle als Statiker auf 1. September, 1 Jahr Praxis Statik im Brückenbau.

Zuschriften erbeten unter Chiffre SBZ 743, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Für die Bearbeitung interessanter Bauaufgaben suchen wir

**Bautechniker / Bauzeichner**

mit Erfahrung in Werkplanbearbeitung, Devisierung und Bauführung.

Wilhelm Fischer, Architekt, und  
E. O. Fischer, dipl. Architekt ETH/SIA  
8001 Zürich, Grossmünsterplatz 7, Tel. 32 49 81

**Dipl. Architekt**

31 Jahre, Holländer, sucht interessante Stelle als Entwurfsarchitekt in einem modernen Architekturbüro. Mehrere Jahre Entwurfspraxis in der Schweiz, Preisgewinner in Wettbewerben.

J. van Dam, Rombachtäli 21, 5022 Rombach AG  
Tel. abends 064 / 22 73 56, tagsüber 064 / 22 72 82

**Vorgesetzter werden ist nicht schwer!  
Vorgesetzter sein dagegen sehr!**

Es genügt nicht, es zu wollen, man muss es auch können: Vorgesetzter sein! Das ist heute noch schwieriger als früher.

Wer Vorgesetzter werden will (oder es gerne bleiben möchte), der kann von dem neuen Mössinger-Fernkurs «Ausbildung zum Vorgesetzten» eine Menge profitieren.

Sie lernen zu Hause, in Ihrer Freizeit, halten dabei engen Kontakt mit Ihrem «Fern-Lehrer», machen zum Schluss eine Diplomprüfung an unserer Schule in Zürich — und können dann mit Recht sagen: «Ich weiss, was es heisst: Vorgesetzter zu sein!»

Leere Versprechungen? Ueberzeugen Sie sich vom Gegenteil, indem Sie noch heute mit dem nachstehenden BON kostenlose Informationen anfordern. Es lohnt sich wirklich!

Institut  
Mössinger

Grösste Fernschule  
der Schweiz  
Räffelstrasse 11, 8045 Zürich  
Tel. 051 / 35 53 91

Informieren Sie mich bitte über Ihren neuen Kurs:  
Ausbildung zum Vorgesetzten.

SBAZ 36

Name: \_\_\_\_\_

Strasse: \_\_\_\_\_

Ort: \_\_\_\_\_



Die eidg. Bauinspektion V in Zürich sucht zu möglichst baldigem Eintritt einen

**dipl. Architekten ETH**

als Mitarbeiter des Sektionschefs für die Neubauten der Eidg. Techn. Hochschule; ferner einen erfahrenen

**Bauführer**

(Arch.-Techn. HTL)

für die Grossbaustelle Hönggerberg (Aussenstation der ETH).

Es handelt sich um zwei sehr interessante, abwechslungsreiche Arbeitsgebiete. Dauerstellen mit Pensionsberechtigung. Zeitgemässe Besoldung, angenehmes Arbeitsklima, Fünftagewoche.

Selbständigkeit, Organisationstalent und Verhandlungsgeschick sind in beiden Fällen unerlässliche Voraussetzungen.

Handschriftliche Bewerbungen mit vollständigen Personalien, Lebenslauf, Zeugnisabschriften und Photo sind unter Angabe des Gehaltsanspruchs und von Referenzen erbeten an die

**EIDG. BAUINSPEKTION V, Postfach, 8023 Zürich**



## Eisenbeton-Zeichnerin

mit langjähriger Berufserfahrung im Hoch- und Tiefbau (seit 12 Jahren berufstätig in der Schweiz) sucht neue Beschäftigung in Ingenieurbüro.

Offerten unter Chiffre B 300'596 an Publicitas AG, 4500 Solothurn.

Zur Stütze des Chefs suchen wir auf 21. Juli 1969 oder später einen jüngeren, einsatzfreudigen

## Hochbautechniker

Modernes Büro mit gutem Teamgeist. Interessante Bauaufgaben.

Sich melden bei  
**Herrn Gerold Dietrich**, Architekt  
4932 Lotzwil BE, Telefon 063 / 2 48 40

Junger

## Architekt-Techniker HTL

der im Herbst sein Studium abschliessen wird, sucht Stelle auf etwa Mitte November 1969. Bevorzugt wird Raum Aarau, Olten oder Tessin.

Offerten unter Chiffre SBZ 742, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Gesucht jüngeren

## Bauführer

für die selbständige Bauleitung eines grösseren städtischen Wohnprojektes in Zürich.

Stellenantritt sofort oder nach Vereinbarung. Fachlich gut ausgewiesene Bewerber bitten wir um Kontaktnahme mit

**Walter Gautschi + Otto Rotach, Architekten**  
Kreuzstrasse 46, 8008 Zürich, Tel. 051 / 34 63 63

**Industrieller Betrieb** in grösserer Stadt sucht für möglichst bald initiativen

## Diplomierten Ingenieur

zur Ergänzung des technischen Stabes und vor allem für die Projektierung und Ausführung eines neuen grossen Wassergewinnungswerkes (Fassungen, Pumpwerke, Reservoir, Fernleitungen) und andere Anlagen.

### Erfordernisse:

Erfahrung im Tiefbau und gute Kenntnisse in der Hydraulik, Diplom als Bau- oder Kulturingenieur ETH.

### Wir bieten:

selbständige, entwicklungsfähige Position, Fünftagewoche, fortschrittliche Einrichtungen, zeitgemässe Entlohnung, Dauerstellung.

Interessenten sind gebeten, ihre schriftliche Bewerbung mit einem kurzen Lebenslauf bis 31. Juli 1969 unter Chiffre SBZ 747, IVA AG, Postfach 8035 Zürich einzusenden.

## STADTVERWALTUNG LUZERN

Das Strasseninspektorat der Stadt Luzern sucht zur Entlastung seiner Mitarbeiter einen jüngeren

## Angestellten technischer Richtung

mit Berufslehre, fachlicher Weiterbildung im Strassen- und Belagsbau sowie in allgemeinen Tiefbauarbeiten. Schweizer Bürgerrecht, gute Gesundheit und einwandfreier Leumund sind Bedingung.

Es handelt sich um eine Dauerstelle bei zeitgemässer Salarierung mit Pensions- oder Sparkasse. Familien- und Kinderzulagen, Fünftagewoche, kameradschaftliches Arbeitsteam.

Der Stellenantritt kann sofort oder nach Uebereinkunft erfolgen. Telefonische Auskünfte werden gerne erteilt (041 / 23 41 76).

Schriftliche Anmeldungen mit Angabe von Gehaltsanspruch unter Beilage der Zeugnisse, eines lückenlosen Lebenslaufes und einer Foto sind zu richten an das

**Strasseninspektorat der Stadt Luzern**  
Gibraltarstrasse 29, 6000 Luzern

## Stufenlos verstellbar

längs des Standrohrs, von bodentieft bis über Kopfhöhe, ist nur der Gölz-Wäscheschirm «Seilspinne». Ein neuer

Prospekt orientiert Sie ausführlich über seine vielen weiteren Vorteile, über unsere Wäschehängen und Teppichklopfanlagen. Verlangen Sie ihn unverbindlich bei



Gözl-Metallbau  
Rotachstrasse 5, 8003 Zürich  
Telefon 051 33 44 20

# GÖLZ

**Architekturbüro in Lugano**  
sucht

## Bautechniker — Bauassistent

für die Ausführung von interessanten und abwechslungsreichen Arbeiten.

### Verlangt werden:

unabhängige Persönlichkeit, guter Charakter, beste Erfahrung, italienische Muttersprache mit Deutschkenntnissen.

### Offertiert werden:

sehr gute Entlohnung, Dauerstelle.

Eintritt sofort oder nach Uebereinkunft.

Offerten mit Lebenslauf unter Chiffre C 22186 an Publicitas AG, 6901 Lugano.

Die **EKZ**

suchen einen

## Hochbauzeichner

Abgeschlossene Lehre mit einigen Jahren Praxis. Vielseitige und interessante Tätigkeit in unserem mittelgrossen Architekturbüro mit interessanten Bauaufgaben wie Industrie-, Geschäftshaus- und Wohnbauten. Gehalt im Rahmen der Besoldungsordnung der EKZ, 5-Tage-Woche.

Bewerber nicht unter 23 Jahren, die ein angenehmes Arbeitsklima schätzen, bitten wir um Offerte an die

**Elektrizitätswerke des Kantons Zürich**  
Postfach, Dreikönigstrasse 18, 8022 Zürich

Wir suchen

## Bauingenieur-Techniker HTL

als technischen Berater und Kalkulator von Bauvorhaben mit vorfabrizierten Betonelementen.

Das Arbeitsgebiet umfasst zur Hauptsache:

- Beratung von Ingenieuren und Architekten bei der Planung und Ausführung von vorfabrizierten Bauvorhaben
- statische Berechnungen von vorfabrizierten Betonbauten
- Bearbeitung der Offerten (Kalkulation)

Als neuen Mitarbeiter wünschen wir uns eine Persönlichkeit mit fundierten beruflichen Kenntnissen, rascher Auffassungsgabe und Sinn für gute Zusammenarbeit mit Architekten und Ingenieuren.

Der zukünftige Mitarbeiter hat Gelegenheit, sich in das Gebiet der Rationalisierung und Industrialisierung im Bauwesen einzuarbeiten und wird von uns in sein Tätigkeitsgebiet eingeführt.

Wir bieten dem Einsatz und den Fähigkeiten des Bewerbers entsprechende Arbeitsbedingungen.  
Arbeitsort Bern

Absolute Diskretion ist selbstverständlich.

Bitte schreiben Sie uns unter Chiffre OFA 3149 B an Orell Füssli-Annoncen AG, 3001 Bern.

# SANDOZ

sucht für ihre  
**Forschung und Applikation Industriechemikalien**  
einen jüngeren

## Baustoffprüfer

mit Kenntnissen in Betontechnologie, Baustoffkunde und evtl. Bodenstabilisierung.

Der neue Mitarbeiter sollte gewissenhaft und initiativ sein sowie Interesse an Prüf- und Entwicklungsarbeiten haben. Kontaktfähigkeit kommt ihm bei der Bearbeitung spezieller Kundenwünsche zustatten.

Interessenten sind gebeten, ihre schriftliche Bewerbung mit tabellarischem Lebenslauf, Zeugniskopien, Foto, Handschriftprobe und ungefährem Saläranspruch an die



Personalabteilung der

**SANDOZ AG, Postfach, 4002 Basel**  
zu richten (Kennwort: «Betontechniker»)



## Kreistelephondirektion Zürich

Wir suchen für verschiedene interessante Arbeitsgebiete des in ständiger Weiterentwicklung stehenden modernen Fernmeldewesens einige

### Ingenieur-Techniker HTL

denen vielseitige Aufgaben zur selbständigen Betreuung übertragen werden:

#### **Automatische Telephonie:**

Projektierung, Bauüberwachung und Betrieb von automatischen Telephonzentralen (Dienstort: Zürich und Baden).

#### **Leitungsbau:**

Projektierung und Bauleitung von Kabelanlagen.

#### **Tiefbau:**

Projektierung und Bauleitung von Telephon-Rohranlagen, Spezialkanälen, Werkleitungstollen und Flusskreuzungen.

Voraussetzung, um in unseren Diensten eine aussichtsreiche Laufbahn antreten zu können, ist das abgeschlossene Studium der Fachrichtung Fernmelde- oder Elektrotechnik (für Tiefbau: Tiefbautechnik) an einer Höheren Technischen Lehranstalt (auch Abendtechnikum) und das Schweizerbürgerrecht.

Wir bieten tüchtigen Bewerbern eine Dauerstelle mit sehr gut ausgebauten Sozialleistungen (Fünftagewoche, Personalrestaurant, Pensionskasse). Sind Sie an einer Anstellung interessiert, telefonieren oder schreiben Sie uns (Telephon 051 / 44 89 00, intern 651). Wir stehen Ihnen gerne unverbindlich für alle weiteren Auskünfte zur Verfügung.

**Kreistelephondirektion Zürich**

Baustoffwerk und Fabrik für Fertigelemente sucht

### Betriebsleiter

Seine Aufgabe umfasst die Führung des Personals von 25 bis 30 Mitarbeitern, Verhandlungen mit der Kundschaft sowie die Uebersicht des ganzen Betriebes über technische Fragen.

Wir stellen uns einen Mitarbeiter mit Kenntnissen der Branche vor, welcher den Betrieb selbständig führen kann. In Frage kommt Absolvent der HTL oder gut ausgewiesener Bauführer.

Interessenten richten ihre Bewerbungen mit Unterlagen unter Chiffre 84204 RK an Publicitas, 4600 Olten.

### Bauunternehmung

sucht für die Spezialtiefbauabteilung verantwortungsfreudigen, initiativen

### Dipl. Bauingenieur / Ing.-Techniker HTL

#### **Anforderungen:**

Erfahrung im allgemeinen Tiefbau, evtl. Spezialtiefbau, Verhandlungstalent und Sinn für Zusammenarbeit.

#### **Einsatz:**

Kalkulation, Bauführung von Baustellen, wie Pfahlgründungen, Rammarbeiten, Verankerungen, Grundwasserabsenkungen usw.

Bewerber, die auf eine ausbaufähige, entsprechend honorierte Dauerstelle mit modernen Sozialleistungen reflektieren, sind höflich eingeladen, uns ihre Offerte, die streng vertraulich behandelt wird, unter Chiffre 5265 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich, zuzustellen.

Gesucht auf Architekturbüro versierter

### Bautechniker oder Bauzeichner

für möglichst selbständige Bearbeitung von Projekt- und Werkplänen für private und öffentliche Bauten sowie für die Mithilfe in allen anderen Belangen des Berufes.

Eintritt nach Uebereinkunft.

Offerten sind zu richten an:

**Erik Lanter**, Arch. SIA, Schindlerstrasse 16  
Zürich 6, Telefon 051 / 28 81 55

Gesucht

### Ingenieur-Techniker / Stahlbau

Aufgaben: statische Berechnungen für Industriebauten.  
Eintritt: ca. August/September

Bewerber mit Praxis erhalten den Vorzug.

Geboten werden: gutes Salär, 5-Tage-Woche, angenehmes Arbeitsklima, Personalfürsorge

Offerten sind zu richten an:

**Albert Gmeiner, dipl. Ing. SIA, 6000 Luzern**  
Neustadtstrasse 7, Telefon 041 / 23 20 82

#### Amtliche Anzeige der Stadt Baden

Auf unserem Hochbauamt ist die Stelle eines

### Hochbautechnikers, evtl. Hochbauzeichners

zu besetzen.

Wir wünschen einen Mitarbeiter, der sich in das bestehende Team eingliedern kann, mit allen Hochbaufragen vertraut und an ein zuverlässiges und rasches Arbeiten gewöhnt ist.

Geboten wird eine weitgehend selbständige Tätigkeit im allgemeinen Hochbau, wie Gebäudeunterhaltsarbeiten, Baupolizeiwesen usw.

Die Besoldung erfolgt nach Vereinbarung im Rahmen des Dienst- und Besoldungsreglementes. Fünftagewoche, Pensionskasse, drei bis vier Wochen Ferien.

Handschriftliche Anmeldungen mit Unterlagen und Angabe des Gehaltsanspruchs sind umgehend, spätestens bis 15. Juli 1969, erbeten an das Stadtmannamt Baden. Auskünfte erteilt das Hochbauamt Baden, Telefon 056 / 2 75 55, int. 40.

Baden, den 24. Juni 1969

**Der Stadtrat**

**Betonieren Sie nur mit der bewährten  
Schalungstafel**

**Schalbretter  
Kanthölzer**

**DREYER**

B. Dreyer  
Zürich 9/48

Tel. 051 / 52 26 23

### Junger Tiefbauzeichner

mit 1 1/2 Jahren Praxis sucht auf 1. Sept. 69 Stelle in kleinerem Ingenieur-Büro im Raume Zentralschweiz.

Offerten mit Lohnangabe erbeten unter Chiffre SBZ 745, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Zur Ergänzung meines Mitarbeiterteams suche ich technisch und künstlerisch begabte

### Bauzeichner

für interessante und anspruchsvolle Bauaufgaben.

Selbständige, einsatzfreudige Fachleute werden gebeten, sich mit mir in Verbindung zu setzen.

Eintrittsdatum nach Vereinbarung.

**Heinrich Büchel, Architekt**

St.-Alban-Ring 250, 4000 Basel, Tel. 061 / 41 41 22

### Statiker (dipl. Ing.)

mit 9jähriger Erfahrung im Industrie- und Wohnungsbau, davon einige Jahre im Brückenbau, zurzeit in leitender Stellung in mittlerem Ingenieurbüro, wünscht sich ab 1. September oder später zu verändern (Raum Zürich bevorzugt).

Offerten unter Chiffre SBZ 744, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

gesucht zur ergänzung meines mitarbeiterteams

### 1 bis 2 architekten

für die projektbearbeitung diverser interessanter, vorwiegend öffentlicher bauvorhaben. bei eignung ausbaufähige dauerstelle.

interessenten werden um eine telefonische kontaktnahme gebeten.

**max p. kollbrunner, 8051 zürich**

arch. bsa/sia

friedrichstrasse 9, telefon 051 / 41 45 45

Architekturmodelle  
in Gips, Holz, Plexiglas  
termingerecht und in  
tadelloser Ausführung

# Architekturmodelle

Zaborowsky & Schalk  
Neumarkt 10, Zürich 1  
Tel. 34 22 16

Bei der Tiefbauabteilung des Bauamtes Winterthur ist die Stelle

## **Chef des Kanalisationsbüros**

per 1. Juli 1970 neu zu besetzen. Der bisherige Inhaber dieser Stelle tritt auf diesen Zeitpunkt altershalber zurück. Damit sich sein Nachfolger in die Materie einarbeiten kann, soll dieser raschmöglichst angestellt werden.

Gesucht wird ein erfahrener

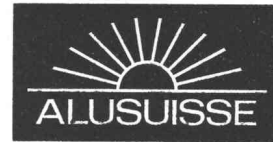
## **Tiefbau- oder Sanitärtechniker (Ingenieur-Techniker HTL)**

mit mehrjähriger Praxis im Kanalisations- und Abwasserfach. Die Hauptaufgabe besteht in der umfassenden Betreuung der umfangreichen städtischen Kanalisationsanlagen und der Beurteilung aller mit der Entwässerung von Liegenschaften und industriellen Anlagen zusammenhängenden Fragen. Im Hinblick auf die zahlreichen Kontakte mit Bauherrschaften, Ingenieuren, Architekten und Unternehmern wird Wert auf eine selbständige, gefestigte Persönlichkeit mit guten Umgangsformen und Verständnis für Zusammenarbeit gelegt.

Geboten wird eine interessante, entwicklungsfähige Tätigkeit im Rahmen eines gut eingearbeiteten Teams, zeitgemässe Besoldung und gut ausgebaute Sozialleistungen. Berufliche Erfahrung und Alter werden bei den Anstellungsbedingungen angemessen berücksichtigt.

Offerten mit Gehaltsansprüchen und den üblichen Beilagen sind bis 31. Juli 1969 an das Bauamt der Stadt Winterthur, Neumarkt 1, 8400 Winterthur, zu richten. Auskunft erteilt der Stadttechniker, Telephon 052/23 17 31.

**Bauamt der Stadt Winterthur**



Die Tätigkeit unserer Bauabteilung in Zürich-Altstetten hat sich im Laufe der letzten Jahre erheblich ausgedehnt. Wir bearbeiten zahlreiche industrielle Grossprojekte in Europa und Uebersee. In unserem Projektierungs- und Bauleitungsteam sind folgende Posten neu zu besetzen:

Kennziffer J 21

## **Architekt-Techniker HTL**

Vorgesehen ist zunächst Mitarbeit in Zürich bei der Projektierung einer Aluminiumhütte in Sibenik, Jugoslawien. Später Versetzung zur örtlichen Bauleitung in Jugoslawien.

Kennziffer H 22

## **Heizungstechniker**

mit Kenntnissen in Lüftung, für die Behandlung von Heizungs- und Lüftungsfragen beim Bau von Industrieanlagen. Da Reisen ins Ausland notwendig sein werden, sind Sprachkenntnisse erwünscht.

Kennziffer Z 16  
Mehrere

## **Hochbauzeichner**

für die Mitwirkung bei der Projektierung von Industrieanlagen. Erstellen von Projekten, Detailzeichnungen und Ausschreibungsunterlagen.

Kennziffer Z 17  
Mehrere

## **Tiefbauzeichner**

für die Mitwirkung bei der Projektierung von Industrieanlagen; Strassen- und Geleisebau, Kanalisationen usw., allgemeiner Tiefbau.

Kennziffer A 31  
Ein bis zwei

## **Hochbauzeichner**

die bereit wären, nach Einführung in Zürich, bei der örtlichen Bauleitung im europäischen Ausland eingesetzt zu werden zur Herstellung von Ausführungsplänen auf der Baustelle.

Es handelt sich um Dauerstellen mit gut ausgebauten Sozialeinrichtungen.

Bewerber schweizerischer Nationalität sind gebeten, ihre Angebote unter Angabe der Kennziffer mit Lebenslauf, Zeugniskopien, Photo usw. zu richten an die Personalabteilung

**Schweizerische Aluminium AG**  
Buckhauserstrasse 11  
8048 Zürich



# compriband

für alle Fugendichtungen

grosse Querschnitte auch vor-  
komprimiert lieferbar.

normal oder selbstklebend  
schwarz oder grau

Generalvertretung

**ROGER FREY, dipl. Ing. ETH**

8039 Zürich Beethovenstrasse 47  
Tel. 051-23 33 64

## Dipl. Architecte

avec expérience, cherche une place comme architecte/projecteur. Date d'entrée tout de suite ou à convenir.

Adresser offres sous chiffre OFA 2892 Z à Orell Füssli-Annoncen AG, 8022 Zürich.

Zur Ergänzung unseres Mitarbeiterstabes suchen wir

## Bautechniker

für grosse und sehr interessante Bauaufgaben.

Mehrjährige Praxis sowie gute fachliche Kenntnisse in  
Werkplanung und Organisation Bedingung.

Von einsatzfreudigen Bewerbern erwarten wir gerne Of-  
ferten.

Architekten

**R. Klemenz + F. P. Flubacher**, dipl. Arch. SIA

8006 Zürich, Stampfenbachstr. 67, Tel. 28 94 20 / 26 10 16

## Hochbautechniker HTL

mit viel Erfahrung im Wohnbausektor sucht Stelle auf Arch.-Büro für Plan-  
bearbeitung. Platz Zürich.

Offerten erbeten unter Chiffre 5257 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

Gesucht junger

## Bauzeichner

in kleineres Architekturbüro. Nähe Kreuzplatz (Zürich).  
Anfragen unter Chiffre SBZ 734, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Gesucht

## Bautechniker

oder erfahrene(r)

## Bauzeichner(in)

für interessante, abwechslungsreiche Arbei-  
ten in kleinem Büro.

**Werner Gehry, Architekt, 8006 Zürich**  
Otikerstrasse 37, Tel. 28 03 26

Wir projektieren Elektroanlagen (Starkstrom, Schwach-  
strom, Telefon) für das schweizerische Strassen- und  
Autobahnnetz.

Zur selbständigen Bearbeitung der Planunterlagen für die  
Kabelkanalanlagen suchen wir einen

## Tiefbauzeichner

Wir orientieren Sie gerne über alle weiteren Details.

Telefonieren Sie uns, damit wir eine Besprechung mit  
Ihnen vereinbaren können, oder senden Sie uns Ihre Be-  
werbungsunterlagen.

**SAUBER + GISIN, AG für elektrotechnische Anlagen**  
Höschgasse 45, 8034 Zürich, Tel. 051 / 34 80 80

**SAUBER + GISIN**

Wir suchen

## Bauingenieur-Techniker HTL

als Abteilungsleiter des technischen Büros (Arbeitsvor-  
bereitung) in unserem Vorfabrikationswerk.

**Wir erwarten:**

- mindestens 2 bis 3 Jahre Praxis in Ingenieurbüro oder  
Bauunternehmung (Hochbau)
- fundierte statische Kenntnisse
- Kenntnisse der französischen Sprache
- Sicherheit in der Führung eines qualifizierten Mit-  
arbeiterstabes
- Idealalter 27 bis 32 Jahre
- wenn möglich Schweizer Bürger

**Wir bieten:**

- praktisch und theoretisch anspruchsvolle Tätigkeit  
in Zusammenarbeit mit Ingenieur- und Architektur-  
büros
- Arbeitsort im Raum Bern
- der wichtigen und verantwortungsvollen Aufgabe ent-  
sprechende Anstellungsbedingungen

Absolute Diskretion ist selbstverständlich.

Wir erwarten Ihre Offerte unter Chiffre OFA 3149 B an  
Orell Füssli-Annoncen AG, 8001 Bern.

### Zwei grosse Baumaschinenhersteller arbeiten zusammen

Die bekannten Firmen *Harnischfeger Corporation, P & H, Milwaukee, USA*, und *Orenstein-Koppel AG, O + K, Dortmund, Deutschland*, haben einen weitgehenden und langfristigen Zusammenarbeitsvertrag abgeschlossen, um ihre grossen Erfahrungen im Bau von Hydraulik-Baggern und -Kranen gemeinsam zu nutzen und zu erweitern. Die Zusammenarbeit erstreckt sich auf einen Austausch von Lizenzen, auf eine wechselseitige Beteiligung am Kapital und auf eine Abstimmung und Stärkung der Verkaufs- und Service-Organisation.

Besonders bemerkenswert dürfte sein, dass erstmals einer der bedeutendsten amerikanischen Baggerhersteller die Lizenz zur Fertigung eines deutschen Hydraulik-Baggers erwirbt. Nachdem bereits gegen 3000 O + K-Hydraulik-Bagger vom japanischen Werk *The Japan Steel Works, Ltd., Tokyo* in Lizenz gebaut und in Ostasien und Australien verkauft worden sind, werden die O + K-Produkte eine bedeutende Stellung auf dem Weltmarkt einnehmen. Mit dem Erwerb der Lizenzen auf die hydraulischen P & H-Krane stösst die O + K auf ein neues und interessantes Arbeitsgebiet vor. Dass der Start sich glatt abwickeln wird, verbürgen schon die beiden Namen.

Ueber die Höhe der Beteiligung ist nichts bekannt. Bekannt ist lediglich, dass einer der grössten Stahlproduzenten Europas (*Hoesch AG*) Hauptaktionär der O + K ist. Zu einer Beherrschung kann es daher bei der gegenseitigen Beteiligung nicht kommen. Da die O + K in ihren angestammten Vertriebsländern — vor allem in Europa — über hervorragende Stützpunkte verfügt, behält sie auch die Führung im Verkauf und Service für Bagger und Krane in diesen Ländern. Durch diese Kooperation wird es möglich sein, in allen Ländern die Verkaufs- und Service-Organisation im Interesse der Kundschaft weiter auszubauen. Bei ganz nüchterner Betrachtung ist man versucht zu sagen, dass «Die amerikanische Herausforderung» — um einen bekannten Buchtitel zu erwähnen — im vorliegenden Falle einen für «Herausforderer» und «Herausgeforderte» gut begehren Weg zur Kooperation aufzeigt. Es ist auf alle Fälle vernünftiger, das Angebot an Baumaschinen und Kranen durch Kooperation zu straffen, als es durch Eigenentwicklungen noch mehr zu vergrössern.

O + K-Hydro-Bagger und P & H-Hydraulikkranen werden in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein durch die *MBA Maschinen und Bahnbedarf AG, Dübendorf*, betreut und verkauft.

### Schwedischer Grossauftrag für Schweizer Isolierwerk

Schon seit einigen Jahren werden von den Wärmewerken Lund (Schweden) für die Wärmeversorgung ganzer Stadtteile Fernleitungsrohre verlegt, die mit vorfabrizierten wasserdichten Wärmeschutz-Isolierungen, nach dem *Pan-Isovit-Verfahren* der *Meier-Schenk AG, Isolierwerk, Zürich*, ausgerüstet sind. Diese Rohrleitungen, direkt ins Erdreich eingegraben, ergeben durch den Wegfall der Betonkanäle wesentliche Einsparungen an Baukosten und Arbeitszeit.

Die mit dem *Pan-Isovit-System* gesammelten ausgezeichneten Erfahrungen veranlassen die Wärmewerke Lund, einen in Europa selten vorkommenden Einzelauftrag für Fernheizleitungen mit vorfabrizierten Wärmeschutz-Isolierungen in der Höhe von über 4 Mio Franken an die *Meier-Schenk AG, Isolierwerk, Zürich*, zu erteilen. Als Wärmeträgerrohre sind für diesen Auftrag spiralgeschweisste Stahlrohre mit NW bis 700 mm in Stahlqualität RSt 42-4, kontinuierlich ultraschallgeprüft, Enden geröntgt, vorgesehen. Dank den hervorragenden Eigenschaften werden in der Schweiz und in andern europäischen Ländern in immer grösserem Umfange für Fernwärmeversorgungen die patentierten *Pan-Isovit-Fernleitungsrohre* bevorzugt.

**Meier-Schenk AG, Isolierwerk, 8050 Zürich-Oerlikon**

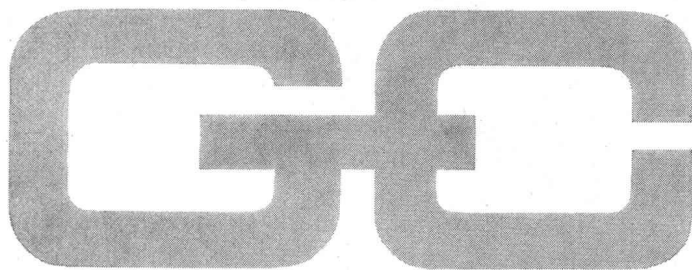
## Verbindungen schaffen

Werbebotschaften in der Schweizerischen Bauzeitung verbinden das Produkt mit dem Markt.

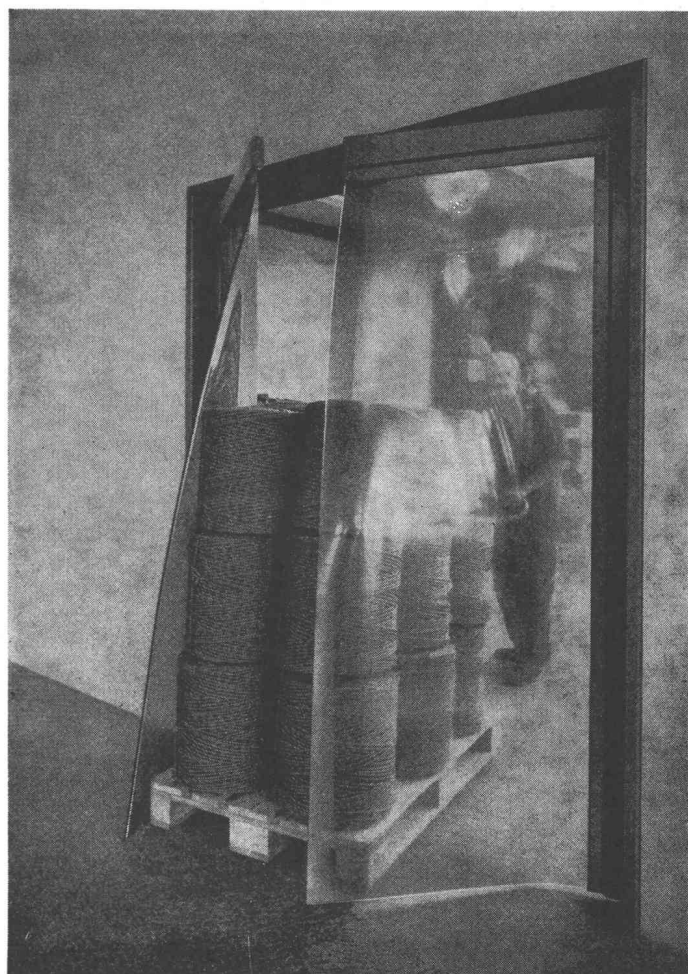
## Normalisierte Pendeltüren –

## unentbehrliche Elemente im Industriebau

Normgrössen in glasklarem PVC und gewebeverstärktem Gummi, kurzfristig ab Lager. Spezialgrössen und Ausführung in Metall, auf Anfrage lieferbar. Prospekt GC 231



**Geilinger & Co.**  
**8401 Winterthur**



CG 6581

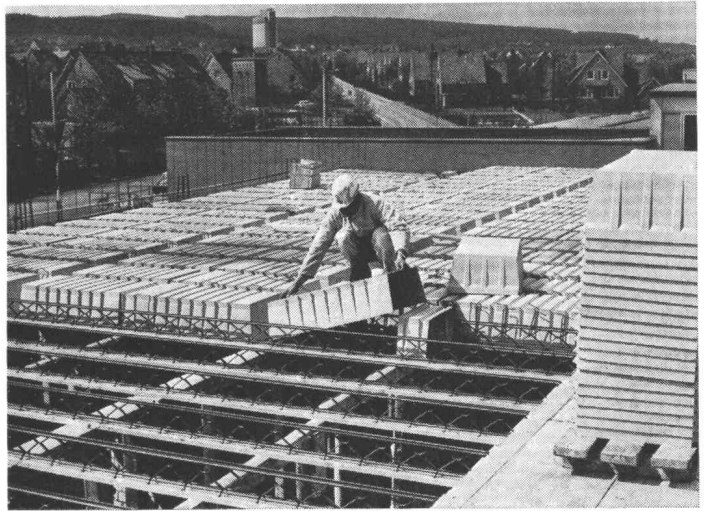
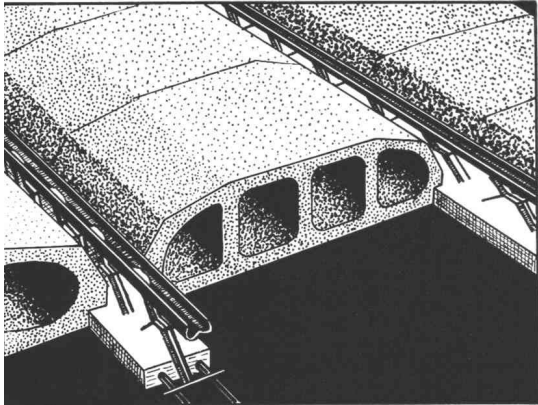
# Planchers Kaiser AG — Nyon

## Löst alle Ihre Deckenkonstruktionsprobleme

Für industrielle Konstruktionen, grosse Tragweiten, bedeutende Übergewichte

### Rippen-Decken mit verllorener oder wiederverwendbarer Schalung

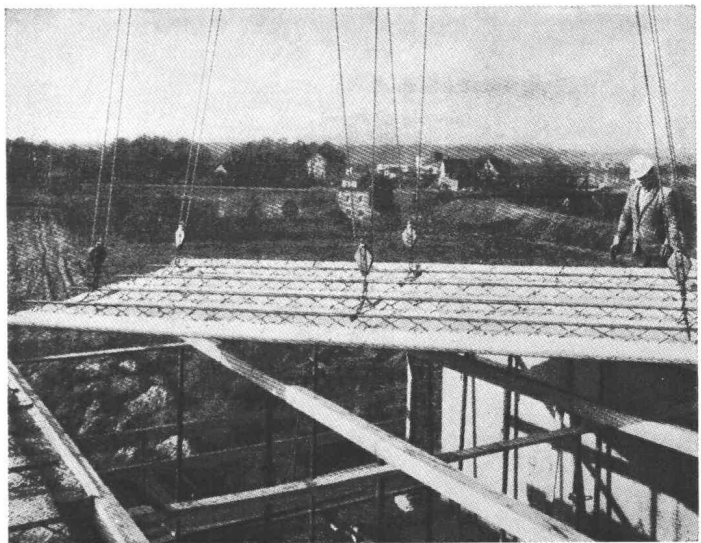
- Leichte und schnelle Verlegung
- Vermindertes Unterstützen
- Verschalungen bis zu 35,5 cm Höhe
- geringes Eigengewicht



Für Villen, Chalets und kleine Wohnhäuser

### Kaiser-Träger mit Betonhohlkörpern

- Leichte und schnelle Verlegung
- Gute Haftung im Beton
- Isolation gegen Witterungseinflüsse und Lärm
- Preiswert



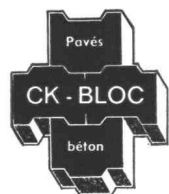
Rationalisieren Sie Ihre Bauplätze

### Plattendecke Kaiser

Alle Vorteile der Vorfabrikation

- Keine Verschalung
- Keine Gerüste
- Kein Verputzen
- Kein Vergipsen

Mit den gewohnten Bauplatzinstallationen



### PLANCHERS KAISER S. A.

Route de Divonne 4 bis  
1260 Nyon

#### Konzessionäre:

Cimenta S. A., Rue de la Gare  
2206 Geneveys-sur-Coffrane  
Granges Guérin Roduit & Cie.  
1925 Fully  
Les Fils d'Olivier Kolly  
1634 La Roche FR  
Ricca Clemente S. A.  
6593 Cadenazzo

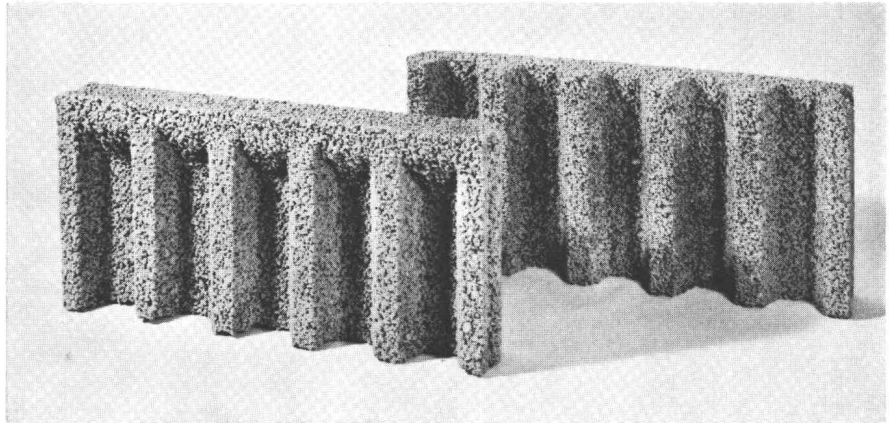
Weiteres Patent für die Schweiz:

Vollverbundsteine CK  
Pflasterdecke zum Verlegen

- elastisch
- solide
- sparsam
- nicht gleitend
- wieder verwendbar
- unabnutzbar

**Wir suchen weitere Konzessionäre für die Deutschschweiz**

# ROBA-Sickersteine



## Ihr Vorteil: Einsparungen

- durch rationellere Erstellung eines besseren Entwässerungssystems
- an Verschleiss von Schalungsmaterial und dessen Transportkosten

## Ihr Vorteil: Verbesserung

- der Entwässerung des Erdreichs
- der Belüftung der Fundamente
- der Kanalisierung des Sickerwassers



## Ihr Vorteil: Verkürzung der Bauzeit

- durch vereinfachte vollmaschinelle Aufschüttung

Typen:	Sickerstein und Abdeckplatte
Masse:	50 × 25 × 6 cm
Gewicht:	10 kg
Preis:	Fr. 6.40 pro m <sup>2</sup>
	(80 Rappen pro Stück) ab Werk